

Xinhua. – 14.01.2020

## Egyptian president, Italian PM agree to back peaceful settlement in Libya

### *Президент Єгипту і прем'єр-міністр Італії погодилися підтримати мирне врегулювання в Лівії*

*Президент Єгипту А.-Ф. аль-Сісі та прем'єр-міністр Італії Дж. Конте домовилися активізувати спільні зусилля, спрямовані на політичне вирішення лівійської кризи. Під час зустрічі в Каїрі обидва лідери обговорили питання Лівії та наголосили на підтримці політичного врегулювання конфлікту з метою відновлення стабільності країни та збереження її територіальної цілісності та ресурсів, заявив прес-секретар президента Єгипту Б. Раді. Міністр закордонних справ Росії С. Лавров заявив журналістам у Москві, що внутрішньолівійські переговори, опосередковані Росією та Туреччиною, не досягли врегулювання, хоча зусилля щодо досягнення угоди будуть продовжені. С. Лавров заявив, що глава уряду Лівії національного уряду Лівії Ф. аль-Серраж та його міністр закордонних справ М. Тахер Сіала підписали проект про припинення вогню, але командир Лівійської національної армії Х. Хафтар попросив додатковий день і пішов Москва, не підписуючи її. На початку цього місяця лідери Туреччини та Росії висунули ініціативу Лівії щодо припинення вогню, яку конфліктуючі сторони прийняли, погодившись також провести переговори в Москві. Тим часом А.-Ф. Сісі високо оцінив тісні стосунки, які об'єднують Італію та Єгипет. Він наголосив на необхідності вдосконалення існуючої двосторонньої координації та співпраці для вирішення багатьох регіональних проблем у середземноморському регіоні. Зі свого боку Конте підтвердив бажання італійського уряду зміцнювати та розвивати відносини з Єгиптом. Він підкреслив необхідність продовження координації у регіональних питаннях, що становлять спільний інтерес, особливо з огляду на ключову роль, яку відіграє Єгипет як основний стовп для безпеки та стабільності на Близькому Сході та в Східному Середземномор'ї.*

[http://www.xinhuanet.com/english/2020-01/14/c\\_138704805\\_2.htm](http://www.xinhuanet.com/english/2020-01/14/c_138704805_2.htm)

Egyptian President Abdel-Fattah al-Sisi and Italian Prime Minister Giuseppe Conte agreed on Tuesday to intensify joint efforts aiming at a political solution to the Libyan crisis.

During a meeting in Cairo, both leaders discussed the Libyan issue and emphasized support for a political settlement to the conflict in order to restore the country's stability and maintain its territorial integrity and resources, Egyptian Presidential Spokesperson Bassam Rady said in a statement.

Libya has been locked in a civil war since the fall of former leader Muammar Gaddafi in 2011.

On Tuesday, Russian Foreign Minister Sergei Lavrov told reporters in Moscow that intra-Libyan talks mediated by Russia and Turkey reached no settlement on Monday, though efforts to reach a deal will be continued.

Lavrov said the head of the UN-backed Libyan Government of National Accord Fayeze al-Serraj and his foreign minister Mohamed Taher Siala signed a cease-fire draft, but Khalifa Haftar, commander of the Libyan National Army, asked for an extra day and left Moscow without signing it.

Earlier this month, the leaders of Turkey and Russia put forth a Libya cease-fire initiative, which the conflicting parties accepted while also agreeing to hold talks in Moscow.

Meanwhile, Sisi appreciated the close relations that bring Italy and Egypt together. He stressed the need to enhance the existing bilateral coordination and cooperation to address many regional challenges in the Mediterranean region.

For his part, Conte affirmed the Italian government's keenness to strengthen and advance relations with Egypt.

He stressed the necessity to continue coordination on regional issues of common concern, especially in light of the pivotal role played by Egypt as a basic pillar for security and stability in the Middle East and eastern Mediterranean region.